



Pour publication immédiate : 18/01/2017

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

## LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE 19,7 MILLIONS DE DOLLARS POUR RÉNOVER DES PONTS DANS LA RÉGION DES FINGER LAKES

*Ces projets permettront de protéger la sécurité publique et de soutenir la croissance économique en réparant et en remplaçant 23 ponts et ponceaux dans la région des Finger Lakes*

*Première phase de l'initiative d'un milliard de dollars BRIDGE NY*

*Ces projets font partie du plan d'investissement pluriannuel de 21,1 milliards de dollars pour moderniser les routes et ponts de l'État de New York*

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui 19,7 millions de dollars pour rénover et remplacer 23 ponts et ponceaux à travers la région des Finger Lakes. Le financement, procuré par le biais de la première phase de l'initiative BRIDGE NY du Gouverneur, fait partie d'un plan d'investissement pluriannuel de 21,1 milliards de dollars pour moderniser des routes essentielles, des ponts et d'autres infrastructures de transports cruciales dans l'ensemble de l'État de New York.

« Les infrastructures sont essentielles pour notre prospérité et, grâce à ce programme, nous attribuons des fonds aux gouvernements locaux des quatre coins de l'État afin de garantir que leurs ponts restent fiables, résilients et capables de répondre aux exigences des générations de New-Yorkais actuelles et futures, » **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « Il s'agit là d'une étape supplémentaire vers un État de New York plus sûr, plus fort et plus sécurisé pour tous. »

Le programme BRIDGE NY met l'accent sur des projets qui s'attaquent aux mauvaises conditions structurelles, atténuent les restrictions de poids ou les longs détours, facilitent le développement économique ou augmentent la compétitivité et/ou réduisent le risque d'inondation. Il est administré par le Département des transports de l'État de New York (New York State Department of Transportation).

Les projets ont été sélectionnés pour recevoir un financement par le biais d'un processus compétitif qui évaluait la résilience de chaque structure, les conditions structurelles actuelles ainsi que la pertinence et l'importance du pont, y compris les volumes de trafic, les considérations de détour, le nombre et les types d'entreprises

desservies et les impacts sur le commerce. Une liste complète des projets de la région des Finger Lakes est disponible ci-dessous :

- 3,895 millions de dollars au Village de Waterloo (Comté de Seneca) pour Locust Street à hauteur du canal Cayuga - Seneca
- 817 000 dollars au Comté de Genesee pour Searles Road à hauteur de Spring Creek
- 1,946 million de dollars au Comté de Genesee pour Pratt Road à hauteur de Tonawanda Creek
- 285 000 dollars à la Ville de Portage (Comté de Livingston) pour Pennycook Road, traversant un ruisseau sans nom
- 285 000 dollars à la Ville de Livonia (Comté de Livingston) pour Pennimite Road à hauteur de Wilkins Creek
- 1,178 million de dollars au Comté de Livingston pour Paper Mill Road à hauteur de Conesus Outlet
- 752 000 dollars au Comté de Livingston pour De Groff Road à hauteur de Keshequa Creek
- 270 000 dollars au Comté de Livingston pour County Line Road (County Route 36A) à hauteur d'un affluent d'Honeoye Inlet
- 333 000 dollars au Comté de Monroe pour Culver Road à hauteur d'Irondequoit Bay Outlet
- 1,520 million de dollars à la Ville de Greece (Comté de Monroe) pour Maiden Lane à hauteur de Round Pond Creek
- 713 000 dollars au Comté de Monroe pour Park Road à hauteur d'Irondequoit Creek
- 1,045 million de dollars au Comté d'Orleans pour Portage Road à hauteur de Fish Creek
- 1,140 million de dollars au Comté d'Orleans pour Monroe-Orleans County Line Road à hauteur du bras est de Sandy Creek
- 630 000 dollars au Comté d'Orleans pour South Holley Road à hauteur d'un bras du ruisseau Sandy Creek
- 174 000 dollars à la Ville d'Albion (Comté d'Orleans) pour Clarendon Road à hauteur du bras ouest de Sandy Creek
- 371 000 dollars à la Ville de Sodus (Comté de Wayne) pour Main Street à hauteur de Salmon Creek
- 404 000 dollars au Village de Newark (Comté de Wayne) pour East Avenue à hauteur du canal Érié
- 140 000 dollars au Comté de Wayne pour Lake Road à hauteur d'un affluent du lac Ontario
- 550 000 dollars au Village de Newark (Comté de Wayne) pour la Route 31 à hauteur de Military Brook
- 875 000 dollars au Village de Wolcott (Comté de Wayne) pour Mill Street à hauteur de Wolcott Creek
- 1,003 million de dollars au Comté de Wyoming pour Schad Road à hauteur de Red Brook
- 1 million de dollars au Département des travaux publics du Comté d'Ontario (Ontario County Department of Public Works) pour County Road 1 à hauteur d'un affluent du lac Canandaigua
- 395 000 dollars au Comté de Yates pour Loomis Road à hauteur de West River

**Le Commissaire du Département des transports, Matthew J. Driscoll, a déclaré :**  
« Maintenir la sécurité de nos ponts est d'une importance capitale. Ce financement de BRIDGE NY pour les ponts et ponceaux locaux démontre un engagement de la part du Gouverneur Cuomo de faire tout ce qui est nécessaire pour protéger la sécurité publique et continuer à développer les économies locales dans l'ensemble de l'État de New York. »

Annoncé dans le cadre du budget pour l'année fiscale 2017 du Gouverneur Cuomo, le programme BRIDGE NY d'un milliard de dollars remplacera, rénovera et entretiendra des ponts locaux et d'État cruciaux afin d'améliorer la sécurité et la croissance économique vitale. La moitié de la somme sera dépensée pour des ponts détenus par l'État, tandis que l'autre moitié sera allouée à des municipalités pour des projets locaux essentiels.

Le financement de BRIDGE NY est disponible pour toutes les municipalités autorisées à recevoir et à administrer des fonds pour les transports d'État et fédéraux. Les demandes de subventions pour la première phase de financement devaient être déposées à l'automne dernier.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Chambre Exécutive | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418